

# PROGRAMME D'AIDE FINANCIÈRE AUX PARTICIPANTS DU NORD ET L'INITIATIVE RÉGLEMENTAIRE POUR LE NORD - RAPPORT SUR LES ACTIVITÉS

**Numéro de l'ICD et année financière :**  
51373868 (2024-2025)

**But :**

fournir de l'information administrative concernant les projets pour lesquels des rapports sont présentés

**Période de rapport :**

Les périodes du rapport peuvent être différentes; se référer à l'entente de financement ou contacter la personne responsable du programme.

**Échéance :**

Les dates des échéances peuvent être différentes; se référer à l'entente de financement ou contacter la personne responsable du programme.

**Définition des éléments de données :**

Élément de données	Définition
<b>Identification</b>	
Nom du bénéficiaire	Le nom du particulier ou de l'entité qui a reçu un paiement de transfert ou qui a obtenu l'autorisation d'en recevoir un dans le cadre d'un programme de paiements de transfert et se trouve dans l'entente de financement.
Numéro du bénéficiaire	Le numéro assigné par Relations Couronne-Autochtones et Affaires du Nord Canada (RCAANC) à un particulier ou à une entité qui a reçu un paiement de transfert ou qui a obtenu l'autorisation d'en recevoir un dans le cadre d'un programme de paiements de transfert et se trouve dans l'entente de financement. Le Numéro du bénéficiaire n'est pas requis si le Nom du bénéficiaire a été fourni.
<b>Programme</b>	
Identification du programme	Le programme dans le cadre duquel le bénéficiaire a reçu du financement. Un seul programme peut être sélectionné. <ul style="list-style-type: none"><li>- Programme d'aide financière aux participants du Nord</li><li>- Initiative réglementaire pour le Nord</li></ul>
<b>Personne-ressource du programme</b>	
<ul style="list-style-type: none"><li>- Prénom</li><li>- Nom de famille</li><li>- Titre</li><li>- Numéro de téléphone</li><li>- Adresse courriel</li></ul>	Le prénom, nom de famille, titre du poste, numéro de téléphone et adresse électronique (s'il y a lieu) de la personne responsable du programme. Le numéro de téléphone doit comprendre l'indicatif régional à trois chiffres, dans le format ###-###-####.

Élément de données	Définition
	Pour être valable, une adresse électronique peut être écrite en majuscules ou minuscules, selon le format a@a.a.
<b>Renseignements sur le projet</b>	
Nom du projet	Entrer le nom du projet figurant dans la proposition approuvée, le plan de travail, la lettre d'approbation ou l'entente de financement.
<b>Période du rapport</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>- Date de début (AAAAMMJJ)</li> <li>- Date de fin (AAAAMMJJ)</li> </ul>	La période couverte par le rapport sur les dépenses, en format « Année Mois Jour »
<b>Rapport sur les activités - Programme d'aide financière aux participants du Nord</b>	
S'il vous plaît, décrivez les activités que vous avez entreprises durant votre participation dans l'/les évaluation(s) d'impact, ou pour renforcer votre capacité.	Une explication des activités que le bénéficiaire a entreprises.
Est-ce que votre contribution à l'/aux évaluation(s) d'impact a amélioré les évaluations de l'/des office(s)?	Est-ce que le bénéficiaire croit que sa contribution dans les évaluations d'impact a amélioré les évaluations de l'office?
Veuillez expliquer comment votre contribution à l'/aux évaluation(s) d'impact a amélioré les évaluations de l'/des office(s).	Une explication de comment la contribution du bénéficiaire dans les a amélioré les évaluations de l'office.
Est-ce que le financement du programme d'aide financière aux participants du Nord vous a aidé à participer d'une manière significative dans l'/les évaluation(s) d'impact ou à renforcer votre capacité de participer dans les évaluations d'impact futures?	Est-ce que le bénéficiaire croit que le financement du programme d'aide financière aux participants du Nord a supporté d'une manière significative la participation aux évaluations d'impact?
S'il vous plaît, décrivez comment le programme d'aide financière aux participants du Nord vous a aidé à participer d'une manière significative dans l'/les évaluation(s) d'impact, à renforcer votre capacité de participer dans les évaluations d'impact futures.	Une description de comment le programme d'aide financière aux participants du Nord a supporté d'une manière significative la participation aux évaluations d'impact.
S'il vous plaît, décrivez comment votre participation à l'/aux évaluation(s) d'impact aurait été affectée ou limitée si vous n'aviez pas reçu le financement du programme d'aide financière aux participants du Nord.	Une description de comment la participation du bénéficiaire aux évaluations d'impact aurait été limitée sans le financement du programme d'aide financière aux participants du Nord.
<b>Rapport sur les activités – Initiative réglementaire pour le Nord</b>	
Fournir une brève description de l'activité.	Vérifier que les activités correspondent à celles énoncées dans la proposition de projet approuvée, dans le plan de travail ou dans la lettre d'approbation, s'il y a lieu. Les activités sont des événements, des actions ou des tâches clés qui ont été prévus en vue

Élément de données	Définition
	de mener à bien le projet ou d'assurer le fonctionnement d'une organisation.
Si l'activité a été achevée dans le cadre de la période susmentionnée, entrer la date d'achèvement de l'activité.	Entrer la date à laquelle l'activité a été achevée, en format « Année Mois Jour »
Si l'activité n'a pas été achevée dans le cadre de la période indiquée susmentionnée, fournir une explication et décrire les travaux achevés au cours de la période.	Fournir les raisons pour lesquelles l'activité n'a pu être achevée et décrire les travaux effectués jusqu'à présent, y compris tout travail non prévu.
Inscrire tout commentaire que vous aimeriez ajouter au sujet de l'activité.	Les entrées dans ce champ peuvent comprendre une explication de l'activité qui a été menée, des histoires de réussite, des obstacles, des faits saillants, etc.

### Considérations d'éléments ACS+ dans le projet

Avez-vous pris des mesures pour garantir que les points de vue des populations suivantes soient prises en compte dans la participation et les résultats de votre travail ? Les populations comprennent les femmes, les personnes de genre divers, les jeunes, les anciens, les personnes 2SLGBTQ+, les personnes handicapées, les personnes de couleur, les gens affectés par les institutions coloniales ou par le traumatisme intergénérationnel ou celles qui pourraient être affectées par le travail du projet propose.	Est-ce le bénéficiaire a fait une analyse comparative entre les sexes plus?
Quelle mesures avez-vous prises pour vous assurer que le point de vue des populations mentionnées ci-dessus étaient inclus dans votre participation du travail?	Comment le bénéficiaire a-t-il fait et appliqué une analyse comparative entre les sexes plus? Veuillez noter que répondre à cette question pourrait vous aider à vous assurer d'une participation significative aux processus d'évaluation d'impact et/ou réglementaires, et les réponses que vous fournirez contribueront à améliorer le Programme de financement des participants du Nord/Initiative réglementaire pour le Nord.

### Évaluation du Programme d'aide financière aux participants du Nord/Initiative réglementaire pour le Nord (Facultatif)

<p><b>Temps de préparation de la demande -</b> Est-ce-que votre demande au programme a été traitée dans un délai qui vous a permis de vous préparer suffisamment pour participer de manière efficace à l'évaluation environnementale ou au processus de consultation?</p> <p>Si « non », s'il vous plaît expliquez comment le retard a affecté votre travail et ce que vous considérez comme un délai</p>	Commentaires du client sur le service fourni par le département.
---	--

Élément de données	Définition
raisonnable pour traiter votre demande de financement.	
<b>Ressources du programme</b> - Comment l'équipe du programme pourrait-elle améliorer les ressources écrites (instructions, temps requis pour compléter les ressources, nombre de ressources, etc.) ou le support général offert aux organisations afin d'améliorer votre travail avec notre programme?	Commentaires du client sur le service fourni par le département.
<b>Efficacité du programme</b> - À votre avis, comment pourrions-nous rendre le programme d'aide financière aux participants du Nord/l'initiative réglementaire pour le Nord plus efficace, et mieux supporter votre capacité de participer d'une façon significative dans les évaluations environnementales ou le processus de consultation?	Commentaires du client sur le service fourni par le département.
<b>Renforcement des capacités</b> - Si le programme était capable d'offrir du support pour le renforcement des capacités reliées à la participation dans les évaluations d'impact futures, y a-t-il des thèmes ou des problèmes sur lesquels, d'après vous, nous devrions nous concentrer? Par exemple, les thèmes passés ont inclus le support pour les analyses comparatives entre les sexes menées par les femmes autochtones pour les évaluations d'impact, et la surveillance environnementale communautaire.	Commentaires du client sur le service fourni par le département.
<b>Déclaration</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>- Prénom</li> <li>- Nom de famille</li> <li>- Titre</li> <li>- Date (AAAAMMJJ)</li> </ul>	<p>Le prénom, nom de famille et titre du poste de la personne qui garantit l'exactitude des renseignements ainsi que la date à laquelle le formulaire a été complété.</p> <p>Les dates sont en format « Année Mois Jour ».</p>